

# Institut de langue et civilisation françaises

## Cours d'été





*Pour des raisons de commodité de lecture, nous avons renoncé à féminiser les catégories de personnes dans ce document.  
Merci de votre compréhension.*

*Le contenu de la présente brochure se trouve à l'adresse:  
[www.unine.ch/ilcf](http://www.unine.ch/ilcf)*

#### **Impressum**

##### **Edition**

Université de Neuchâtel  
Institut de langue et civilisation françaises  
Cours d'été  
Brigitte Steiner, Philippe Terrier et  
Philippe Péter

##### **Conception graphique**

Université de Neuchâtel  
Centre Unimage  
Yves Maumary

##### **Crédits photographiques**

Tourisme neuchâtelois, Mario Cafiso,  
Guillaume Perret, Yves André.

##### **Impression**

H. Messeiller SA Neuchâtel

2011



## Pourquoi apprendre le français à Neuchâtel...

Une tradition d'enseignement du français qui remonte au XVIII<sup>e</sup> siècle.

Un cadre exceptionnel, au cœur d'une ville historique et à quelques mètres du lac.

Une cité à visage humain ouverte sur le monde.

Une proximité avec la Suisse alémanique qui favorise une grande sensibilité linguistique ...



## À l'Université de Neuchâtel ?

Une expérience plus que centenaire de l'enseignement de la langue et de la civilisation françaises.

Des méthodes académiques éprouvées et des infrastructures modernes.

Une formation modulable durant l'été (Cours d'été), un semestre, ou plusieurs années (ILCF).

La possibilité de côtoyer des francophones puisque l'Université est située au centre de la ville.

D'innombrables activités sportives et culturelles (théâtre, chorale, conférences, cinéclub, etc.)





## Institut de langue et civilisation françaises; Cours d'été de langue et civilisation françaises

L'Institut de langue et civilisation françaises (ILCF) de l'Université de Neuchâtel (auquel est rattaché le Cours d'été) est un centre d'études spécialisé dans l'enseignement du français aux non francophones.

### Il offre durant l'année:

- une formation en langue, littérature et civilisation françaises;
- une formation spécialisée pour futurs enseignants de français langue étrangère;
- un enseignement de FLE dans le cadre d'un Bachelor of Arts;
- un cours de service pour les étudiants non francophones des facultés (notamment mobilité suisse et Erasmus).

Année académique de mi-septembre à fin mai, soit 2 semestres de 14 semaines de cours.

**Semestre d'automne:**  
de mi-septembre à mi-décembre.

**Semestre de printemps:**  
de mi-février à fin mai

Examens en décembre, juin et septembre.

### Il offre durant l'été:

- une formation en langue et littérature françaises pour tous les niveaux;
- des activités culturelles et sportives;
- des excursions et de nombreuses animations.

**Durée:**  
4 semaines, de début juillet à début août

### Pour toute information:

Université de Neuchâtel  
Institut de langue et civilisation françaises  
et Cours d'été  
Faubourg de l'Hôpital 61-63  
CH-2000 Neuchâtel (Suisse)  
Tél. +41 32 718 1800  
Fax: +41 32 718 1801  
[ilcf.ce@unine.ch](mailto:ilcf.ce@unine.ch)  
[www.unine.ch/ilcf](http://www.unine.ch/ilcf)



## Institut de langue et civilisation françaises de l'Université de Neuchâtel

Fondée en 1838, l'Académie de Neuchâtel est devenue Université en 1909. Elle compte environ 4200 étudiants répartis en cinq facultés:

### Lettres et sciences humaines

#### Sciences

#### Droit

#### Sciences économiques

#### Théologie

Créé en 1892, sous le nom de Séminaire de français moderne, l'ILCF fait partie de la Faculté des lettres et sciences humaines.

Situé dans une demeure historique proche du bâtiment principal de l'Université, en pleine ville et tout près du lac, l'ILCF est destiné aux étudiants de langue étrangère qui désirent développer leurs connaissances de la langue, de la littérature et de la civilisation françaises. Il n'offre pas de cours pour débutants.

L'Institut de langue et civilisation françaises compte chaque année environ 120 étudiants qui proviennent d'une quarantaine de pays du monde entier. Les besoins de ces étudiants sont très variés:

- perfectionnement en français dans le cadre d'études suivies dans leur propre pays (par exemple séjour obligatoire en pays francophone);
- spécialisation dans le but de devenir professeur de français;
- étude du français dans le cadre d'un Bachelor of Arts;
- acquisition de connaissances suffisantes en français pour entreprendre des études universitaires;
- étude du français par simple intérêt personnel ou pour des raisons professionnelles;
- séjour de mobilité suisse ou Erasmus.



## Conditions d'admission à l'Institut de langue et civilisation françaises

- Posséder un diplôme de fin d'études secondaires (baccalauréat, maturité, etc.) suisse ou étranger reconnu par l'Université de Neuchâtel.
- Avoir de bonnes notions de base en français oral et écrit, c'est-à-dire avoir déjà étudié le français pendant plusieurs années à l'école ou pouvoir justifier de connaissances suffisantes. L'étudiant doit maîtriser suffisamment la langue pour comprendre et assimiler un enseignement donné exclusivement en français. Les débutants ne sont pas admis.

Il faut au minimum être capable:

- de s'exprimer oralement dans des situations de la vie courante;
- de comprendre différents types de textes simples;
- de rédiger des textes simples;
- d'écrire un texte simple sous dictée Il n'y a pas d'examen d'entrée, mais des tests de classement ont lieu au début de chaque semestre dans le but de former des groupes de niveaux différents.



## Comment s'inscrire à l'Institut de langue et civilisation françaises

### Inscription pour le Certificat et le Diplôme:

- 15 août pour s'inscrire au semestre d'automne de l'année en cours;
- 31 décembre pour s'inscrire au semestre de printemps de l'année en cours.

### Inscription pour le Bachelor:

- 30 avril pour s'inscrire au semestre d'automne de l'année en cours;
- 30 novembre pour s'inscrire au semestre de printemps de l'année en cours.

Remplir et signer la demande d'immatriculation (téléchargeable sur le site [www.unine.ch/futur\\_etudiant](http://www.unine.ch/futur_etudiant)) en y joignant les documents suivants:

- Photocopies du certificat de fin d'études secondaires supérieures - maturité, baccalauréat - (si déjà obtenu, suisse ou étranger, reconnu par l'Université de Neuchâtel);
- Pour les porteurs d'un titre d'accès étranger, annexer également les relevés de notes des trois dernières années des études secondaires supérieures (baccalauréat).

Toutes les photocopies des titres, relevés de notes, etc, doivent porter le timbre de l'Ambassade de Suisse pour la légalisation (si autres qu'européen).

Tous les documents qui ne sont pas rédigés en français, allemand, anglais, italien ou espagnol doivent être traduits en français ou en anglais par un traducteur assermenté.

L'attestation de l'examen d'admission aux études universitaires doit être jointe (si exigée).

**Les originaux devront obligatoirement être présentés au début du premier semestre d'études.**

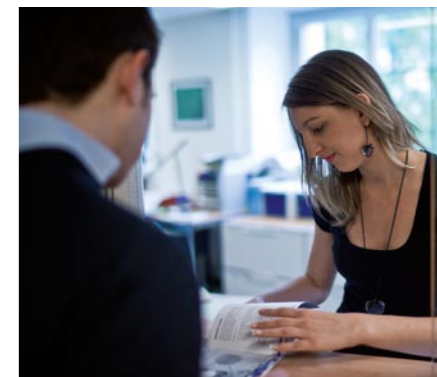
- Veuillez ajouter la photocopie de toutes les attestations ou justificatifs de cours de français. Les copies de relevés de notes indiquant la branche «français» doivent également être jointes à votre dossier;
- Photocopie d'une pièce d'identité ou du passeport (sur papier A4);

- Deux photos de format passeport non scannée, portant au verso votre nom, prénom et date de naissance.

### Envoyer le tout à l'adresse suivante:

Université de Neuchâtel  
Service immatriculation et mobilité (SIM)  
Avenue du 1<sup>er</sup>-Mars 26  
CH-2000 Neuchâtel (Suisse)  
[bureau.immatriculation@unine.ch](mailto:bureau.immatriculation@unine.ch)

**Aucun dossier incomplet ne sera pris en considération.**





## L'enseignement donné à l'Institut de langue et civilisation françaises

L'ILCF offre les enseignements suivants, tous avec des crédits ECTS selon les conditions réglementaires:

1. Cours préparant au Certificat et au Diplôme.
2. Cours de «français langue étrangère» du Bachelor (BA).
3. Cours de service pour les étudiants non francophones des facultés.
4. Cours d'été de langue et civilisation françaises.

### 1. Cours préparant au Certificat et au Diplôme

Les cours de 1<sup>ère</sup> année préparent au *Certificat d'études françaises*, que l'on peut obtenir après un minimum de 2 semestres d'études à plein temps (17h d'enseignement par semaine). Après avoir obtenu le *Certificat d'études françaises*, et pour autant que les conditions d'immatriculation soient remplies, on peut suivre les cours de 2<sup>e</sup> année, qui préparent au *Diplôme pour l'enseignement du français langue étrangère* (au minimum 2 semestres

d'études à plein temps, 19 heures par semaine).

NB: les étudiants qui s'inscrivent à l'ILCF pour 1 semestre seulement suivent les cours de 1<sup>ère</sup> année et peuvent obtenir une Attestation de cours suivis.

Tous les cours sont donnés en français. L'accent est mis sur les exercices pratiques, en groupes de 15 à 25 personnes environ. Une place importante est accordée à la culture française (littérature, civilisation).

L'ILCF dispose de son propre matériel d'enseignement, élaboré par les professeurs:

- livres et cours pour la grammaire, l'orthographe, le vocabulaire;
- au laboratoire multimédia: correction phonétique, entraînement à la lecture, orthographe, grammaire, etc.

Programme des cours et des examens du *Certificat d'études françaises* et du *Diplôme pour l'enseignement du français langue étrangère*: voir page 16.

Remarques:

- si l'on ne veut pas obtenir le Certificat ou le Diplôme, il est possible de suivre une partie des cours seulement et aussi d'en choisir d'autres dans les divers instituts de la Faculté des lettres et sciences humaines;
- des descriptifs de cours sont à disposition sur demande, ou accessibles à l'adresse: [www.unine.ch/ilcf](http://www.unine.ch/ilcf) ;
- pour les conditions de réussite ou d'échec, voir le *Règlement d'études et d'examens de l'ILCF*;
- équivalences dans le système de Bologne à la Faculté des lettres et sciences humaines de l'Université de Neuchâtel. Dans le cadre du *Baccalauréat académique (Bachelor of Arts)*:
- le Certificat est reconnu comme pilier secondaire « français langue étrangère » à 40 crédits ECTS;
- le Diplôme est reconnu comme pilier principal « français langue étrangère » à 70 crédits ECTS ou comme pilier renforcé à 90 crédits ECTS.



### 2. Cours de «français langue étrangère» du Bachelor (BA)

Cette formation s'adresse aux étudiants non francophones de Suisse ou de l'étranger: les francophones n'y sont donc pas admis.

Elle est offerte sur trois ans en pilier principal (70 crédits) et en pilier renforcé (90 crédits).

NB: le Bachelor (180 crédits ECTS) se compose soit de 2 piliers principaux de 70 crédits et d'un pilier secondaire de 40 crédits, soit de 2 piliers renforcés de 90 crédits.

Tous les cours sont donnés en français, pour la plupart en groupe de 20 à 30 étudiants. Ils portent sur la pratique de la langue (grammaire, orthographe, expression et compréhension écrites, expression et compréhension orales), les structures et l'histoire de la langue (phonétique, linguistique descriptive du français, norme et variations du français), la littérature française et romande (cours généraux, études d'œuvres, explication de textes)

et enfin la civilisation (histoire politique, sociale et culturelle). Une place importante est accordée aux exercices de langue en laboratoire multimédia.

Le renforcement (20 crédits) peut être effectué dans certaines matières ci-dessus, mais aussi en traduction (allemand-français, anglais-français), en didactique du français langue étrangère, voire en choisissant des cours dans d'autres instituts.

Se référer également aux plans d'études de bachelor pilier FLE et *Règlement d'études et d'examens du Baccalauréat universitaire en lettres et sciences humaines (Bachelor of Arts)*.

**3. Cours de service: soutien en français pour les étudiants non francophones des facultés**  
Voir page 8.

**4. Cours d'été de langue et civilisation françaises**  
Voir page 9.



### 3. Cours de service: soutien en français pour les étudiants non francophones des facultés

Cet enseignement s'adresse aux étudiants non francophones de l'Université de Neuchâtel:

- immatriculés dans l'une des cinq facultés (lettres et sciences humaines, sciences, droit, sciences économiques, théologie);
- participant à des programmes d'échange ou de mobilité (par ex. Erasmus);

Ces cours gratuits sont dispensés par des enseignants de l'Institut de langue et civilisation françaises, selon des horaires compatibles avec les enseignements des facultés.

**Programme:** 2 à 4 heures par semaine, y compris laboratoire multimédia.

**Crédits:** une participation régulière et la réussite de l'évaluation en fin de semestre donnent droit à des crédits ECTS et à une attestation indiquant le niveau atteint selon le Cadre européen commun de référence pour les langues (de A1 à C1).

#### Renseignements et inscriptions:

Institut de langue et civilisation françaises (ILCF)  
Faubourg de l'Hôpital 61-63  
CH-2000 Neuchâtel  
Tél. +41 32 718 1800  
Fax: +41 32 718 1801  
[ilcf.ce@unine.ch](mailto:ilcf.ce@unine.ch)  
[www.unine.ch/ilcf](http://www.unine.ch/ilcf)

NB: les étudiants de l'Institut de langue et civilisation françaises ne sont pas admis.



### 4. Cours d'été de langue et civilisation françaises

#### Informations

Depuis 1893, le Cours d'été de langue et civilisation françaises de l'Université de Neuchâtel se consacre à l'enseignement du français langue étrangère dans un cadre académique, moderne et chaleureux, à quelques mètres du plus grand lac suisse et à quelques minutes du centre historique de Neuchâtel. Outre l'enseignement du français, les activités sportives et les animations culturelles, l'immersion linguistique est favorisée par la possibilité de côtoyer quotidiennement des Suisses francophones et non-francophones.

#### Qui ?

Le Cours d'été est destiné à tous les niveaux, du débutant absolu au professeur de français langue seconde. Il s'adresse autant à des personnes non-immatriculées à l'Université ou sur le point de commencer leurs études à Neuchâtel qu'à des étudiants de l'Université. L'âge minimal requis est de 17 ans et aucun diplôme n'est exigé.

#### Quand ?

Le Cours d'été dure quatre semaines, de début juillet à début août.

#### Où ?

Faculté des lettres et sciences humaines (Espace Louis-Agassiz 1, CH-2000 Neuchâtel), Université de Neuchâtel, à quelques mètres du lac.

#### Organisation

Le premier jour, un test de classement permet de répartir les participants selon leur niveau dans des classes de douze à dix-huit personnes.

Les cours ont lieu chaque matin, du lundi au vendredi. L'enseignement est basé sur des méthodes communicatives et s'appuie sur l'usage d'un laboratoire multimédia et sur l'apprentissage assisté par ordinateur (Cours d'été internaute). L'après-midi est réservé à un enseignement spécialisé de langue ainsi qu'à de nombreuses activités culturelles et sportives.

Les étudiants des classes supérieures choisissent une heure de cours à option (littérature, histoire, civilisation, etc.) qui leur permet d'approfondir une matière précise. Ils participent chaque jour à des conférences publiques présentées et animées par des professeurs d'université, des spécialistes de divers domaines ou encore des écrivains romands dont les étudiants ont pu lire les œuvres en classe.

Outre les moyens traditionnels, l'enseignement exploite les ressources techniques modernes, du laboratoire multimédia à la vidéo. A la Faculté des lettres et sciences humaines les étudiants disposent de moyens informatiques et ont la possibilité d'emprunter des livres à la bibliothèque.







## Enseignement

L'enseignement est fondé sur deux piliers: la langue (apprentissage et perfectionnement) et la civilisation (histoire et littérature). La proportion entre ces deux piliers varie en fonction du niveau. Les classes d'initiation se concentrent sur la langue (perfectionnement des quatre compétences: compréhension et expression orales et écrites). Plus le niveau de langue est élevé, plus l'enseignement de la civilisation devient important. Une large part de l'enseignement est consacrée à l'interaction avec le professeur et à la participation active.

Tous les professeurs sont titulaires d'un diplôme universitaire.

## Evaluation et accréditation

Les étudiants sont évalués tout au long du Cours d'été, ainsi que par un examen final qui débouche sur une Attestation indiquant le niveau atteint selon le Cadre européen commun de référence pour les langues (de A1 à C1). Le Cours d'été permet d'obtenir 5 crédits européens ECTS.

## Initiation

Expression écrite (grammaire, vocabulaire, rédaction, orthographe) 32h  
Laboratoire multimédia 8h  
Expression orale 32h

## Intermédiaire

Expression écrite (grammaire, vocabulaire, rédaction, orthographe) 32h  
Laboratoire multimédia 8h  
Expression orale 16h  
Lecture 16h

## Supérieur

Expression écrite (grammaire, vocabulaire, rédaction, orthographe) 16h  
Expression orale 16h  
Cours à option (histoire, littérature, littérature romande, etc.) 16h  
Cours-conférences 16h

N.B.: non-inclus dans ce décompte: cours de perfectionnement l'après-midi (par ex. cours de préparation aux examens Delf-Dalf), laboratoire multimédia (mercredi matin).

## Activités culturelles, sports et excursions

Différentes activités sont organisées durant toute la durée du Cours d'été. Elles sont dispensées et encadrées par des enseignants qualifiés.

Six excursions, trois d'une journée et trois d'une demi-journée, sont proposées afin de faciliter la découverte de la Suisse.

De nombreuses activités sportives, toutes dirigées par un maître de sport, sont proposées (sports d'équipe, danse etc.)

Des animations théâtrales et les activités de la chorale du Cours d'été débouchent sur un spectacle final, le dernier soir.

Le Cours d'été est en outre reçu officiellement depuis plus de cinquante ans par les gouvernements du Canton (Conseil d'Etat) et de la Ville de Neuchâtel (Conseil communal).

Diverses rencontres et des soirées sont organisées durant tout le Cours d'été.

## Renseignements et inscriptions

Délai d'inscription: 25 juin.

Chaque participant doit s'assurer individuellement contre les maladies et les accidents. Aucune assurance n'est prévue par l'Université de Neuchâtel.

## Secrétariat

(renseignements et inscriptions):

Secrétariat du Cours d'été de l'Université, ILCF  
Faubourg de l'Hôpital 61-63  
CH-2000 Neuchâtel  
Tél. +41 32 718 1800  
Fax: +41 32 718 1801  
[ilcf.ce@unine.ch](mailto:ilcf.ce@unine.ch)

## Logement

(renseignements et inscriptions):

Administration de la Cité Al'FEN  
Clos-Brochet 10  
CH-2000 Neuchâtel  
Tél. +41 32 727 6850  
Fax: +41 32 727 6851  
[info@citeu.ch](mailto:info@citeu.ch)  
[www.cite-universitaire.ch](http://www.cite-universitaire.ch)

La réservation de votre logement est à effectuer dès que possible directement auprès de la Cité Al'FEN.

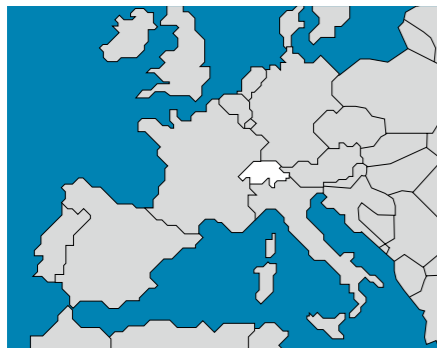




## La Suisse aux quatre langues

Petit pays situé au coeur de l'Europe, la Suisse est un Etat fédéral formé de 23 cantons et entouré par la France, l'Allemagne, l'Autriche, le Liechtenstein et l'Italie. Elle compte environ 7,8 millions d'habitants, qui parlent quatre langues principales: l'allemand (64%), le français (20%), l'italien (6,5%) et le romanche (0,5%). Autres langues: 9%.

Neuchâtel est le chef-lieu d'un des six cantons totalement ou partiellement francophones qui forment la Suisse romande.

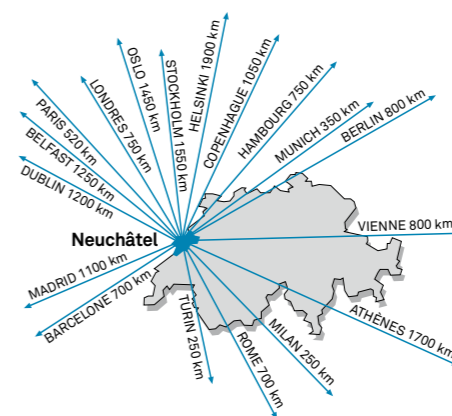


## Neuchâtel, une ville charmante

Neuchâtel est une cité accueillante, chargée d'histoire, située à 450 m d'altitude, au bord du plus grand lac entièrement suisse, entre les monts du Jura et les Alpes.

Par le train, Neuchâtel est à 40 minutes de Berne (capitale du pays), à environ 2 heures des aéroports de Genève et de Zurich, à moins de 4 heures de Paris grâce au TGV. On peut se rendre aussi facilement dans d'autres villes étrangères prestigieuses.

Les forêts, les campagnes, les vignobles offrent de nombreux buts de promenade et il est possible de pratiquer dans la région presque tous les sports de plein air, en hiver comme en été.



## La langue française à Neuchâtel

Comme en France, c'est depuis le Moyen Âge que l'on parle le français à Neuchâtel. Au XVI<sup>e</sup> siècle, de nombreux livres y sont imprimés, comme les fameux Placards et la première Bible en langue française (1535). Dès le XVII<sup>e</sup> siècle, une véritable émigration de précepteurs et de gouvernantes neuchâteloises se développe à travers l'Europe et fonde pour longtemps la réputation internationale du français de Neuchâtel: il est d'ailleurs encore courant d'entendre dire que c'est à Neuchâtel qu'est parlé le meilleur français de Suisse. Depuis, Neuchâtel n'a cessé de former des professeurs de français et de recevoir des étudiants venus du monde entier pour l'apprendre.



## Neuchâtel, c'est aussi...

- des sites et des bâtiments splendides: collégiale romane et gothique, château médiéval, maison des Halles (XVI<sup>e</sup> s.), palais DuPeyrou (XVIII<sup>e</sup> s.), demeures patriciennes, vieilles fontaines, rues pittoresques de la zone piétonne;
- une ancienne bibliothèque, possédant plusieurs manuscrits de Jean-Jacques Rousseau, retiré dans la région de 1762 à 1765;
- une salle de musique, un théâtre, de remarquables musées d'art et d'histoire, d'archéologie, d'ethnologie;
- un centre ultra-moderne de recherches en électronique et en microtechnique.

Le canton de Neuchâtel est le berceau de l'horlogerie. Depuis 2009, les villes de La Chaux-de-Fonds et du Locle sont inscrites au patrimoine mondial de l'UNESCO pour leur urbanisme horloger.



## Neuchâtel et ses grands hommes

Louis Agassiz, naturaliste; Blaise Cendrars et Denis de Rougemont, écrivains; Louis Chevrolet, constructeur automobile; Le Corbusier, architecte; Jean Piaget, psychologue; Aurèle Nicolet, flûtiste, sont tous originaires du canton de Neuchâtel.

De grands écrivains ont parlé de Neuchâtel et de la région:

**Jean-Jacques Rousseau**, dans sa correspondance et dans *Les Confessions*;  
**Honoré de Balzac**, qui y rencontra sa future femme, Madame Hanska;  
**Alexandre Dumas**, qui décrit la ville comme «un immense joujou taillé dans du beurre»;  
**André Gide**, qui a situé dans le Jura neuchâtelois le cadre de *La Symphonie pastorale*...  
et **Théophile Gautier**, **Romain Rolland**, **Henry de Montherlant**, **Edward Gibbon**, **Fenimore Cooper**, **Hermann Hesse**, sans oublier **Friedrich Dürrenmatt** qui y a passé les quarante dernières années de sa vie.

## Renseignements pratiques

### Logement

Il est assez facile de se loger à Neuchâtel: résidences universitaires, chambres chez l'habitant, appartements partagés avec d'autres étudiants, etc. Comptez environ 400 CHF à 600 CHF par mois.

Pour tout renseignement concernant le logement, vous pouvez vous adresser à:

### Cité AL'FEN

Clos-Brochet 10  
CH-2000 Neuchâtel (Suisse)  
Tél. + 41 32 727 6850  
Fax: + 41 32 727 6851  
[info@citeu.ch](mailto:info@citeu.ch)  
[www.alfen.ch](http://www.alfen.ch)

Voyez aussi les annonces dans la presse locale et dans les bâtiments universitaires.

Remarque:

Pour le Cours d'été, il est possible d'obtenir une chambre à la Cité AL'FEN.

### Culture et sports

Vous trouverez à l'Université: Une chorale; un orchestre; un ensemble de musique ancienne; une troupe de théâtre; un groupe de théâtre antique; un ciné-club. A quoi s'ajoutent toutes les activités et manifestations qui se déroulent en ville de Neuchâtel et dans la région.

Dans le cadre de l'Université, vous pourrez aussi pratiquer presque tous les sports individuels ou d'équipe, en salle ou en plein air, pendant l'hiver comme pendant l'été.

Le programme de toutes les activités, des camps et des tournois est publié chaque semestre.

### Pour tout renseignement:

Université Neuchâtel  
Service des sports (SUN)  
Avenue du 1<sup>er</sup>-Mars 26  
CH-2000 Neuchâtel (Suisse)  
Tél. + 41 32 718 1140  
Fax: + 41 32 718 1141  
[service.sports@unine.ch](mailto:service.sports@unine.ch)  
[www.unine.ch/sports](http://www.unine.ch/sports)

### Budget

Sans compter les taxes universitaires, à payer au début de l'année académique, il est possible de vivre à Neuchâtel avec environ 1'700 CHF par mois (logement, nourriture, habillement, transports, livres et matériel d'études, loisirs, etc.)

Remarque:

Le permis de séjour pour étudiants étrangers donne le droit de gagner de l'argent en exerçant un emploi jusqu'à 15 heures par semaine au maximum, mais seulement après un semestre d'études à l'Université. Il n'y a pas de restrictions pour les étudiants suisses.



# Plans d'études

## 1<sup>ère</sup> année Certificat d'études françaises

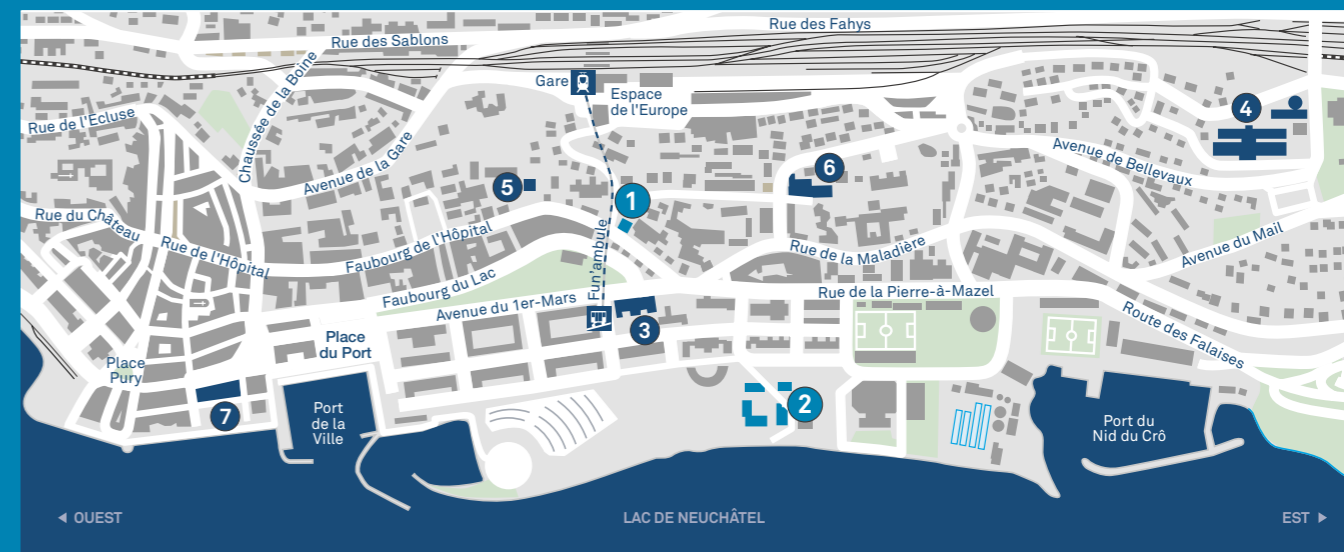
Enseignements (genre + libellé)	Crédits ECTS	Dotation H/semaine	Evaluation (style + durée)
Orthographe	6	2h.	Evaluation interne et Ecrit 4h
Grammaire et morphologie	10	3h.	
Expression et compréhension écrites	7	2h	
Vocabulaire	4	1h.	Contrôle continu
Laboratoire multimédias	8	2h.	Contrôle continu
Expression et compréhension orales	6	2h.	Contrôle continu
Phonétique	4	1h.	Oral 15 min.
Civilisation 1700-1850 ou 1850-2000 <sup>1</sup>	5	1h.	Oral 15 min.
Littérature, connaissances générales et œuvres. Période à choix 1700-1850 ou 1850-2000	6	2h.	Oral 30 min.
Explication de textes 1 ou 2 <sup>1</sup>	4	1h.	
<b>Total 1<sup>ère</sup> année</b>	<b>60 ECTS</b>	<b>17h.</b>	
<b>Crédits supplémentaires: facultatifs</b>			
Traduction allemand - français	8	2h.	Ecrit 2h.
Traduction anglais - français	8	2h.	Ecrit 2h.
<b>Total</b>	<b>16 ECTS</b>	<b>4h.</b>	

1. en relation avec la période choisie en littérature.
2. obligation de prendre la période qui n'a pas été étudiée pour le Certificat.
3. normalement en littérature. Sur demande motivée, un étudiant peut choisir un autre domaine.

## 2<sup>e</sup> année Diplôme pour l'enseignement du français langue étrangère

Enseignements (genre + libellé)	Crédits ECTS	Dotation H/semaine	Evaluation (style + durée)
Grammaire / syntaxe	5	2h.	Ecrit 3h.
Interprétation de textes: œuvres des cours de littérature	5	2h.	Ecrit 4h.
Orthographe au Laboratoire multimédias	4	1h.	Contrôle continu
Laboratoire multimédias	2	1h.	Contrôle continu
Exercices de langue	5	2h.	Contrôle continu
Didactique du FLE	5	2h.	Contrôle continu
Linguistique descriptive du français	4	1h.	Oral 15 min.
Norme et variations du français	4	1h.	
Littérature romande	4	1h.	Oral 15 min.
Civilisation 1500-1700	4	1h.	Oral 15 min.
Civilisation 1700-1850 ou 1850-2000 <sup>1</sup>	4	1h.	
Littérature 1500-1700, connaissances générales	6	2h.	Oral 15 min.
Littérature, connaissances générales. Période à choix 1700-1850 ou 1850-2000 <sup>2</sup>	6	2h.	
Travail de recherche <sup>3</sup>	2		Note
<b>Total 2<sup>e</sup> année</b>	<b>60 ECTS</b>	<b>19h.</b>	
<b>Crédits supplémentaires: facultatifs</b>			
Traduction allemand - français	8	2h.	Ecrit 2h.
Traduction anglais - français	8	2h.	Ecrit 2h.
<b>Total</b>	<b>16 ECTS</b>	<b>4h.</b>	

## Localisation des bâtiments UniNE



1. Institut de langue et civilisation françaises

2. Faculté des lettres et sciences humaines  
 • Cours d'été  
 • Aula des Jeunes-Rives

3. Service immatriculation et mobilité  
 Faculté de droit  
 Faculté des sciences économiques  
 Service des sports

4. Faculté des sciences

5. Faculté de théologie  
 6. Cité Universitaire (AL'FEN)  
 7. Bibliothèque publique universitaire



# unine

UNIVERSITÉ DE  
NEUCHÂTEL

Institut de langue et  
civilisation françaises

Cours d'été

Faubourg de l'Hôpital 61-63  
CH-2000 Neuchâtel (Suisse)  
Tél. +41 32 718 1800  
Fax: 141 32 718 1801  
ilcf.ce@unine.ch  
[www.unine.ch/ilcf](http://www.unine.ch/ilcf)

[www.unine.ch](http://www.unine.ch)